

Galgóc és Vidéke

Felsőmagyarországi Hétfői Ujság

Előfizetési árak:
Egész évre 10 kor., félévre 5 kor., negyedévre 2 50 kor.
Egyes szám ára 20 fillér.
Hirdetések és nyilttéri közlemények olcsón számíttatnak.

Felelős szerkesztő:
Gelenczey Mihály János.

Kiadó és laptulajdonos:
Szold Jakab.

Szerkesztőség: Galgóc, Erzsébet-utca 320. szám.
Kiadóhivatal: Galgóc, Ferenc József-tér.
Kéziratok nem adatnak vissza.

A jövő.

Galgóc, december 13.

A mai társadalom beteg, s már két cikkemben iparkodtam ezen kór egynemely okát diagnostizálni: ha már az orvosok dolgába kon-tárkodtam, legalább megpróbálom ezen kórok gyógyszerét is megadni.

A társadalom alapja a család, ennek minőségétől függ a társadalom, de lehet-e épp az az épület, melynek alapja korhad? A mai társadalom betegsége az érdekházasságok megkötése. Régen megszűnt ezen közmondás: „A házasság az égben kötötték”, mert úgy tudom, hogy több köze van a telek-könyvi hivatalnak, mint az égnek a mai, úgy nevezett modern házasságokhoz. De milyen ősi fölfogás, milyen hyper ideális gondolkodás, hogy a házasság kötésének az indító oka más is lehetne, mint az érdek. Igaz, hogy manapság az idealistát a „bolond” névvel tisztelik meg, mind a mellett vallom, legszentebb meggyőződéseim, hogy a mai bajokon, a mai sajnálatra méltó viszonyokon, legalább egy némelyikén, éppen avval lehetne segíteni, hogy a házasság kötésénél ne lennénk oly túlságos modernek, ha a házasság nem érdekből, de belső vonzódás miatt jönne létre. A házasságnál a szív is hallatná szavát, nem csak az ész, melyet oly könnyen lehet rávenni, hogy Mammonnak tömjénezzén. De csak talán nem akarom a szerelmi házasságot hirdetni? Szintén látom a gúny mosolyt egy némely ajkon. Manapság szerelemről beszélni!

Pedig létezik, s csak az lehet alapja a családnak, ha akarjuk, ha komolyan óhajtjuk, hogy bajainkon segítve legyen. Hát létezik e szerelem? Halljuk erre vonatkozólag Schopenhauert, aki azt tartja: „Lehetetlen, hogy az emberi természet nézve idegen, annak ellentmondó, tehát pusztán légből kapott képzelődés (Wahn), minden időben méltó lehetett volna a költői lángész alkotásaira s az emberiség osztatlan érdeklődésére, ha nem volna benne igazság (Wahrheit) s művészi szépség.”

Hogy pedig a házasság alapja csakis a szerelem lehet, erre Darwin tanát idézem: „Valamennyi szerelmi eselszövények, akár komikusak, akár tragikusak is legyenek azok, végecélja valóban nagyobb jelentőségű, mint minden más cél az emberi életben. Ami körül itt — a család alapításánál — az egész forog, nem esekélyebb, mint a jövő nemzedék minősége — nem egyes személyek, de az egész jövő emberiség jó s rossz sorsa.”

De vegyük most az érdekházasságot bíráló alá, még pedig úgy ethikai, mint nemzet gazdasági szempontból.

Mi is tulajdonképpen a házasság? Két lény egyesülése, egybeolvadása. De hogy lehet ezen egyesülést elképzelni, ahol az összekötő kápos az önérdék? Ugy hiszem, hogy ezen mondás: „Asszony akarok lenni”, „Feleségem pénzére van szükségem” még nem eléggé indokolja meg a házasságot.

Boldog a szegény leány, mert ő tudhatja, hogy a férfi azért veszi el feleségül, mert szereti, míg a gazdag sohasem tudja, hogy ő nem ráadás-e pusztán a pénzére, mely után a mai viszonyokból kifolyólag a férfi vágyódik. Az érdekházasság tehát a nőre lealacsonyító, de a férfire nézve még sokkal nagyobb mértékben az. Önhittségünkben a teremtés koronáinak mondjuk magunkat s azután egy pár ezer forintért eladjuk magunkat; s ha csak a pénz el kellene raknunk, de még ráadásul el kell fogadnunk egy nőt, aki nem ért meg minket s kit mi sem értünk meg.

De nemzetgazdasági szempontból is kárhóztatandó az érdekházasság. Egy nő, ki nagy hozományt hoz, nagy igénynyel bír, hiszen nevelése és élet módja is arra irányítják, hogy minden szeszélye teljesebbé menjen. Az újdonsült férj boldog meglepődéssel rakja zsebébe a kapott ropogós ezreket... s csak később veszi észre, hogy a felesége szeszélyeinek kielégítésére kevés a kapott pénzösszeg tíz százaléka. A kapitalizmus kell nyulnia s a milyen arányban fogy ez, oly arányban fogy házi boldósága is.

Térjünk vissza a régi rendhez, ahol, amikor a férfi boldog volt, amidőn egy háziasszony nevelt leányt kapott, kinek szívében, két karja egészséges acéljában volt az egész hozománya s nem kellett nekie mindent váró s mindent reménylő tekintetét a leány Wertheim szekrényére irányítania.

Térjünk vissza ezen boldog időkre, a mikor a leány szende pirulása között suttogott szava „szeretlek” képezte egész hozományát, mely még akkor is boldogította a férjét, ha a bank, melynél feleségének pénzbeli hozománya el volt helyezve, rég megbukott.

Ha anyáink boldog családi élete lebeg szemünk előtt, egy neme a fájdalomnak facsarja össze sziveinket, hogy miért nem lehetünk mi is ilyen boldogok, mint ők voltak? Megmondom. Mert a mai társadalmi nyelvtan keveset foglalkozik ezen igével: „szeretek”, s ha teszi, önmagára visszaható ige gyanánt fogadja el: „szeretem magamat” — s mást senkit.

„In hoc signo vinces” — ezt a fölírást olvasta Nagy Konstantin császár az ég fellegein a kereszt fölött, én pedig egy szót írnék pusztán az ég kék végtelenségére, s föléje e mottót: „In hoc verbo vinces — és ezen szó, a szeretet szava, s egyszersmind az a biztos alap, amelyen jövőnk felépül. Nélküle, bár a világnak, mint égi testnek lehet, de nekünk, mint embereknek nem lehet jövője.

Félve, aggódva tekintünk a jövő felé; az egy lefátyolozott kép, de mihelyest a szeretet varázs igéjével közeledünk felé, megnyugszik a mi szívünk s elmondhatjuk Bolingbroche-val: „He alone is happy and he is truly so, who can say: Wilcome life whatever is brings, welcome death whatever it is.” (Csak egyedül az boldog és szerencsés, aki mondhatja: Üdvöz-légy élet, bár mit is hoznál, üdvöz-légy halál, bármi is légy. — Philosophical Works.)

— a — a — a.

Az áldozat.

— A „Galgóc és Vidéke” eredeti tárcája. —
Irta: **Idem**

— Igen angyalom! Te vagy hivatva élet gyönyörűit és fájdalmait velem ezen megosztani! Te vagy eltem vezércsillaga. Lépteim a te nyomdokaidat követik. Nem tudnék nélküled élni. Főcélom e földön veled boldoggá lenni.

Ezen szavakat intézte Bárdi Gergely a szép Sándor Etelhez.

Bárdi Gergely vasszorgalma, tapinta-tossága és szeretetreméltósága folytán alig 26 éves korában egy bank pénztárosi állását töltötte be. Kötelességtudó hivatásnok volt.

Sándor Etelrel való is meretsége még diákkorából keletkezett. Teljesen szegény fiú lévén, az azóta arvaságra jutott Sándor Etel szüleinél ellátásban részesült.

Háláját vélte leróni azzal, hogy a magára maradt Etel szerelmével boldogítani fogja és számára megélhetést biztosít.

Szerették egymást, minden utógondolat nélkül.

Ámde Bárdi Gergely szülei ezen házasságot határozottan elleneztek. Pénzhez kötötték fiuk boldogságát pedig szegény Etel hozományával nem rendelkezett.

Igy halogatták az eljegyzést időről időre, remélvén, hogy a makacs szülők ellenállása mégis csak megtörik Csalódtak.

A társaság kerülő Gergely bujában szórakozást keresett és bor meg cigány mellett iparkodott nehéz gondolatainak más menetet adni. Megfeledezett szerelméről. Szórakozást keresett és talált vig cimborái között.

Szegény Etel. Várt és remélt. Megadás-sal viselte sorsát abban a tudatban, hogy boldogságát mégis csak eléri. Küzdött a létért; dolgozott reggeltől-napestig, hogy munkája végeztével ábrándozzék egy szebb és jobb jövőről.

Hetek, hónapok multak el, és Bárdi Gergely haladt a tivornyaélet útján, míg Etel csak várt...

Gergely atya időközben meghalt, de Gergely édes anyja előtt többé nem említette Etel nevét. Nem könyörgött áldásért Etelrel való frigyéhez. Szófukar, dacos lett az egykor szófogadó Gergelyből.

Az anyja észrevette e változást. Kutatott fia gondolatai után és határozott.

Egynapon az öreg Bárdiné így szólt fiához:

— Fiam, sejtem szomorúságod okát.

Mi okoztuk azt ellenkezésünkkel. Nem akarom a boldogság utját előtted el-

zárni: Légy boldog, és cselekedj tet-szeted szerint.

Gergely csak hallgat, maga elé bámul. Végre felüti fejét és durván odamondja: — Már késő!...

És elrohan, hogy fölidézett gondolatait elűzze.

Észre tert az anyja. Láttá a romlás felé vezető utat. Megakadályozni ezt, volt egyedüli óhajja.

Fölkereste Sándor Etel, bocsánatát kérte és segítségét, hogy flát a jó utra visszatérje.

Etel megígérte közbenjárását. Beszélni fog Gergelyvel. — Megalázza magát előtte, de nem szerelmét fogja kérni, hanem figyelmessé teszi anyja irányában tartozó szeretetére.

Egy napon dult arccal, mint rendesen, belép Gergely szobájába. Mily nagy volt ámulata, midőn ott anyján kívül Etel is találta.

Visszafordulni akart, de Etel eléje állt.

— Maradjon Gergely! Beszélni óhajtok önnel.

Mint bírál előtt, úgy állott ott Gergely megtörve, elfáslva, és bámult maga elé a nélkül, hogy egy szót tudott volna mondani

— Bocsásson meg, — törte meg a csendet Etel — hogy e ház küszöbét

engedelme nélkül átléptem. Nem teszek szemrehányást, legyen nyugodt. — Csak arra kérem, tekintve édes anyját, legyen újra jó fia, mint régen. és ne okozzon bánatot neki.

Küzdelmes, nehéz percek voltak ezek mindnyájukra nézve. Lesték a szót egymás ajkáról.

Gergely maga előtt látja Etel. Hozzárohanni, bocsánatát kérni, igen, ezt tette volna pár hónappal ezelőtt, de már most késő...

De mégis csak felelnie kell valamit, nem hagyhatja szó nélkül Etel szavait. Igen nyilt és őszinte lesz.

— Azt akarják, hogy olyan legyek, mint régen voltam? Hogy tiszteljem anyámat? Hogy boldog legyek én is? Tudják-e, mit tesz az, valakit erkölcsileg tönkre tenni? Nos hát ilyen vagyok én!

Igen, boldogságot kerestem és gyalázat jutott osztály részemül, szép jövőről ábrándoztam és a halál sötét ánya üz lépten nyomom. Szüleim ellenkezése tett azzá, a mi vagyok, nyomorult gazem-berre. ki állását arra használja fel, hogy visszaél a benne helyezett bizalommal, idegen pénzhez nyul, hogy hódolhasson szenvedélyeinek. Akkor kínálják a boldogságot, a mikor már el nem érhetem.

Talán tovább is folytatta volna Gergely, ha egy sikoly föl nem zavarja hevültségéből.

Thuróczy Vilmos.

Galgóc, december 12.

Nagyjelentőségű nap virradt Nyitra vármegyére. **Thuróczy Vilmos**, cs. és kir. kamarás, a F. M. K. E. elnöke, nevezeték ki — most már másodízben — a vármegye főispánjává, az az ember, aki egy évtized lankadatlan munkásságával a vármegyét magas nivóra emelte, s aki bölcs vezetésével lehetővé tette volt, hogy a veszendőbe ment poltikai elemek, de főleg a magyar nemzeti érzés ismét visszahelyeztessék az őt megillető helyre.

Ime, az önérték képező akarat útja ismét szabad, hogy képességeivel hatalmas dolgokat produkáljon, s hogy a vármegye légkörét megtisztítsa. Mert bizonyos, hogy az önérték képező akarat által csodák történnek. Minden: egyén vagy nép erőssé és hatalmassá lesz általa. A történet tele van példákkal: miképp bontakoznak ki erős önakarat következtében apró néptömbök hatalmas uralkodó fajokká. És hogy miképp futottak meg csodás pályákat egyének, akiket hatalmas akarat vezetett.

A népek erős akarat következtében halhatatlannak lehetnek, sőt tán előkészíti az egyéni halhatatlanságot a lélek által. Talán csak annak a lelke halhatatlan, aki akar azzá lenni. Miért legyen örökélete annak, akiből hiányzik a hitte emelkedett erős akarat?

A nemzeti erő s öntudat elpuhultságát is megszüntette akár-hányszor egy-egy nagy ember akaratára. Dante eszméje, az olasz egység, a nemzeti erőtlenség és puhaság korában korhadtt egész Cavourig, akinek hatalmas akarat a nemzeti egység eszméjét ismét rákényszerítette hazájára. És ehhez hasonló többet találunk a történelemben.

Az anya sikolya volt, ki ennyi önvád hallatára eszméletét veszti.

Megdermedve állnak Gergely és Etel, eszükbe sem jut a szegény öreg asszony segítségére sietni.

— Végezzünk Gergely, szólta Etel. Ön tudja, hogy én az elszakított pénzt, bármily kevés volna is, nem teremthetem elő, pedig ettől függ az ön és az anyja boldogsága. Csak egy módot tudok, melylyel ön megtarthatja becsületét és anyját is boldoggá teheti.

Önképtelenül tudomásomra esett, hogy a gazdag Páray Vilma kínálja önnek. Vegye el és a megtörtént dolgokat meg nem történekké teheti.

— Én rá nem gondoljon, hanem tekintsen edes anyjára, kit bűnével a porba sújtott. Föláldozom magamat, hogy két ember boldogságát biztosítsam Isten önnel örökre!

Nagysokára eszmélt föl Gergely, Etelt nem látta maga előtt. Eltűnt, mint ő wondá, örökre.

De akkor mit keressen ő a földön.

Ekkor tekintete földönfekvő, mozdulatlan edes anyján akadt meg.

Elrohant, orvost, ápolónót küldött beteg anyjához...

*
Özv. Bárdiné betegségeiből felépült. Fia szóltalanul mellette ül.

A magyar nemzetnek, s szűkebb körben a mi vármegyénknek is voltak oly mozzanatai, amelyben hatalmas akarat életre korbácsolta letargiájából.

Nyitra vármegyében **Thuróczy Vilmos** alatt volt ez először, s hisszük, hogy ő alatta lesz másodszor is.

A mi vármegyénkben meglepő átalakulást csakis oly egyéniség hozhat létre, minő **Thuróczy Vilmosé**, akiben nemes harmóniában olvad az államférfiúi ész s az emberi szív. Csakis ő lehet képes egyedül arra, hogy a széttagolt elemeket ismét egységessé tegye s együttes munkára sarkalja.

Hisszük is, s bizodalunkban semmi sem ingathat meg, hogy általa vezéreltetve, s ennek tudatából lelkesítést merítve: elérjük a rég óhajtott helyzetet — Nyitra vármegye egységes fellendülését.

A felekezeti iskolák segélyezése.Irta: **Jánossy Gyula.**

Az állam évenként óriási összegeket fordít a felekezeti iskolák segélyezésére. — Teszi azt abból a célból, hogy a felekezeti iskolák legégetőbb bajain segítsen. — A segélyezés mértéke és módja az 1893. évi XXXVI. törvénycikkben van szabályozva oly határozott rendelkezéssel, hogy a nyert segély csakis a tanítói fizetések kiegészítésére és a tanítói korpótlékok fedezésére fordítható. Ez a törvény rövid időn belül lábra állította a felekezeti népiskolákat és behegesztette azokat a sebeket, amelyek már évek óta fájón sajogtak s gyökeres orvoslásra vártak. Egy kis összehasonlítással tiszta képet

— Ugy-e fiam — törte meg a csendet Bárdiné — csak álom volt az egész, nem igaz ebből semmi, boldogok leszünk.

Igen anyám, boldogok.

— És pár nap múlva Bárdy Gergely és Páray Vilma jegyesek voltak. (Nyitra).

Ábránd.

— A „Galgócz és Vidéke“ eredeti tárcája. —
Irta: **Vissnyovszky Rezső.**

Egy árvácskát tartok a kezemben és elmélkedem. A mult tarka világa és a jelen kopár pusztasága komor hangulatba ringatják lelkemet. A gazdag mult után, úgy érzem, hogy élet őszen álló levert lélek vagyok. Multam tavasz volt, a jelenem őszi Pezsdülő élet, fakadó vágyak, zsendülő érzelmek, illatterhes lég, hévteljes, lüktető üve tavasz rezdülnekát lelkemen, de érzem, hogy e fuvallmatokat a zord őszi szél hozza felém s mire hozzám érnek, a pezsdülő élet bággyadt vonaglásra, a fakadó vágyak lemondásra, a zsendülő érzelmek gyötrő kínra, az illatterhes lég sűrű ködhomályra, a lüktető, üde tavasz pedig halvány, mélabús őszi szélre változnak át. — A tavaszról semmi sem maradt, parányi emlékezet lobogtatja még lángját, de szende fényével az sem tudja többé be-

alkothatunk maguknak arról, milyen volt a felekezeti népiskolák állapota a fönt említett törvény megalkotása előtt, s milyen most a törvény végrehajtása után.

Eze őt igen sok felekezeti népiskolánál a tanítói javadalom nem ütötte meg a törvényes kivánalmak mértékét. Ennek természetes folyománya volt, hogy a gyengén javadalmazott állomásokon többnyire nem képesített tanítók működtek, akik a tanítói hivatás betöltéséhez elegendő szakismerettel nem rendelkeztek, s így a népoktatás természetes fejlődésének valóságos kerékkötői voltak. Gyökeresen megváltozott azonban ez a helyzet az 1893. évi XXVI. törvénycikk életbeléptetése után. A szegényebb iskolafenntartó hitközségek lázas segítséggel iparkodtak a törvényben nyújtott anyagi támogatást iskoláik számára biztosítani. És nem eredmény nélkül, mert a közoktatásügyi kormány a rendelkezésre álló fedezet korlátain belül mindenkor a legnagyobb készséggel megadta a kért segítséget, csak hogy a felekezeti tanítók mostoha anyagi helyzetén segítsen. Erről tanuskodnak a közoktatási költségvetésben évenként előírt zott tetemes összegek, amelyek a felekezeti iskoláknál működő tanítók javadalmainak kiegészítésére és korpótlékaiknak biztosítására szolgálhatnak. Nem kicsinyelhető tehát az az anyagi támogatás, melyet az állam nyújt az iskolafenntartó felekezeteknek oly célból, hogy iskolafenntartásból származó törvényes terheiken könnyítsen. Nem kicsinyelhető főleg azért, mert ily nagymérvű anyagi támogatás nélkül az egyes hitfelekezetek a szép fejlődésnek indult népoktatás fokozottabb követelményeinek eleget tenni nem tudnának.

világítani lelkemet... Sívár, kietlen ez az én világom!... Semmim sincs már — csak egy árvácskám. Édes selymes-leveit, kis virágom úgy féltetek, mert őszi bággyadt nap volt az anyád! Harmatban nem fürdött meg szűzi arcod, a pirkadást te soha sem ismerted, a nap búcsú csókja szült téged, .. azért, ugy-e azért vagy olyan halavány? S a kis árvácska felel: — Kesőn születtem én — érzem. Ősz volt. Anyám, a nap jég hideg ajakkal csókolt meg és — meghalt — borús, őszi felhők közt van a sirja. Ó, melengess, csókolj, ne hagyj elpusztulnom.

Éreztem, hogy árvácskám fázik, didereg. A szívemhez szorítottam és megcsókoltam. Az árvácska feléledt és így folytató:

— Kis kert volt hazám. Én voltam ott az egyedüli virág. Egy bánatos, szép leány volt ápolóm és őszi szél mesélő dajkám. Egyszer azt suttogetta a szél, hogy el fogok menni a kertből, — ezt nem nekem sugta, hanem a zörgő avarnak, de én meghallottam. Szomorúan vártam a költözködést. Egy délután aztán jött az én bánatos, szép ápolóm és így szólt:

— Árva kis virágom új hazába viszlek — és szelíden gyengéd, bársony kezével leszakított engem... Az árvácska elhalt, a többit én mondtam el.

— Igen, bánatos leány leszakított és

Az 1893. évi XXVI. törvénycikknek üdvös hatása első sorban abban jelentkezett, hogy az alkalmazásban levő nem képesített tanítók száma a törvény hatályba lépése után rohamosan megapadt. Az apadás folyamata még mindig tart, a mi kétségtelen jele annak, hogy segélyezésre szorult felekezeti iskolák még mindég akadnak.

(Folytatjuk.)

Ez is valami.

„Segíts Uram, mert elveszünk!“
Jogosan fakadt ezen sóhaj a galgóczi s a környékbeli munkás népakján, a midőn ez keseres nehéz munkájának, véres verejtékével szerzett filléreinek, a melyet földjébe bele fektetett, gyümölcseit nem élvezhette. Nem volt az a kis hitűiek szava, csak a fáradt ember fölajdulása, ki elfáradt az elemi csapásokkal vívott küzdelmében.

Jött a filloxera, tönkre tette a szőlőket, nehéz szívvel látták pusztulni, a mi után éltek, de jó az Isten, majd lesz az másképp is, előszedték a jobb időkben meg takarított filléreket, a szőlőket rekonstruálták, s bíztak tovább.

Még nem heverték ki az első csapást, következett a második. Az újonnan ültetett szőlőtöke kihajtott szépen, de jött egy fagy és újból vége volt a reménynek. De: „Úr adta, az Úr vette, legyen áldott szent neve érette.“

Szépen fejlődött a szőlő, ime most kárpótolva lesznek szenvedéseikért, megjutalmazva bizalmukért. Csak hogy mikor esőre lett volna szükség, rekkenő forróság szállta meg a földet, mikor a meleg lett volna kívánatos, az ember a meleg kályha után vágyódott. Meglehetősen sokat szüreteltek, de olyant, melyet még ecetnek sem lehetett

szóltalanul az én keblemre tűzött fel téged — S én itt nálad oly jól érzem magam. A kezéd, melyben tartasz, oly forró, nem félek, hogy el fogok hervadni s a köny, mely szemedből hull, alá éltet adó balzsam nekem, Ne is könnyezzz már én szenvedő, jó gazdám — tartogasd könyeidet akkora, majd ha hervadni kezdek. — — —

Letörlem könyeimet s elmélkedtem tovább. Hol is hagytam el?... Igen. A tavaszról semmi sem maradt, csak a bággyadt emlékezet. Lelki szemeim sűrű ködhomályon át egy szelíd árnyat keresnek... Erdőn, bécen haladva egy temetőben pillantották meg

Sirkövön ült az árny. — Rád ismerek én szenvedő szép Madonnám! De mért temetőben látnak meg szemeim? S Hilda szólt:

— Sirkeresztől azt kérdezni, mi dolga van a temetőben? És ezt te kérdezted tőlem? — Komor lettem...

— Sirkeresztől...? Nem értem.

— Emlékezel még rám?

— Igen, mindenre emlékezem!

— Szerelmedre, könyeidre, csókodra, esküdre?

— Mondám, hogy mindenre emlékszem.

— S hová temettél el engem? Hová szerelmünket, könyeinket, csókjainkat, esküinket?

Weisz és Heimler áruháza Pozsony, Deák-utca 9.

Sajátkészítményű fehéreneműek, vászon- és damasztárak. Női ruhakelmék. Szőnyegek és függönyök. Árjegyzéket és mintákat postafordultával

ingyen és bérmentve.

3-5



Teljes menyasszonyi kelengyék vállalata.

Maradék
végeladás
karácsony előtt
mélyen leszállított
árakon.
NAGEL MŰR FIA
cégnél. Ugyanott **karácsonyi és újévi alkalmi ajándékok kaphatók.**

Jogi tanácsadó

(Öngyűv) mindenkinek hasznos könyv. mert segítségével peres üzleti s jogi ügyeit költségmentesen, ügyvéd nélkül kedvezően intézheti el. Harmincnál többféle törvényeket tartalmaz ugymint adó, ipar, házassági kereskedelmi törvény, egyletek, építő iparosok kepesítő vizsgálói, az új útlevél és kivándorlási törvény stb. Megrendelhető 4 koronáért postautalványon Decker J. központi forgalmi áruházba Budapest, VII., Hernád u. 54. szám. 2-12

Karácsonyi ajándék!

!! A hölgyvilág részére !!

Minden t. hölgy saját maga minden dívat szerint, fáradság nélkül készítheti ruháját az

igazítható

női Taille-szabászati készülék

segélyével, anélkül, hogy szabászati rajzot megtanulta volna. Eme készülék minden testalkat részére

szabályozható

Akadémiailag vizsgázott. Számos elismerő iratok. Egy készülék **ára 3 korona**

utánvét mellett. Minden kulturált államban törv. védve és szab. **Guschelbaer Antal, Sopron.** Képviselek minden helységben kerestetnek

3-20

Herz Gyula

bizományi üzlete és biztosítási irodája
GALGÓCZ.

Beváltja, esetleg kicseréli a sorolt értékpapírokat.

Elad eredeti árakon osztályosjegyeket.

Szelvényeket és külföldi pénznemeket vált be. Vesz és elad sorsjegyeket és értékpapírokat napi árfolyam szerint

Elfogad biztosításokat a legelőnyösebb feltételek mellett.

Tűz, jég, baleset és betörés ellen, valamint az ember élete ellen.

Készpénzzel és díjmentesen szolgál szóval és levélben pénzügyi vagy biztosítási kérdésekben.

Adria varrógép, keveset használt, olcsón eladó, cím a kiadóhivatalban.

használni. De akkor már megszólalt az övei jöletét féltő család atya aggodó szava.

De mikor egy év múlva a Vág hőmpolygó árja zugva ömölt végig a szántó földeken, midőn a vész harang, majdnem minden másnap hirdette, hogy egy évi keserves munkának ezen csekély eredménye lángba áll, oh akkor föl tört a fájdalmas sóhaj: „Segíts Uram, mert elveszünk!”

Nem volt az a kétségbeesés szava de a véges ember hő imája a Mindenhatóhoz, szüntesse be a csapásokat, amelyeknek súlya alatt a tönkre jutáshoz közeledtek.

S a hit csodákat művel. Az Isten nem hagyja el övéit.

Gondoskodott a segítségről, a mely olyan helyről jött, a melyről, a honnan senki sem várta... a helybeli polgári iskolából. De hogyan? Elmondom.

A helybeli polgári iskolába beiratkozott körül-belül 340 tanuló, mely közül 65% idegen. Nagy szó ez. És e szóban rejlik az Isten által küldött segítség. Nézzük csak; mennyi haszná van Galgócnek abból, hogy polgári iskolával bír. Beszéljenek a számok. A beiratkozott tanulók 65 százalékára, azaz körülbelül 221 tanuló az idegen, hagyjon átlag egy éven át egy tanuló csak 100 koronát itten, az összeg 22100 koronát tenne. Mondjuk, hogy a fenn maradt 35% közül 20 százalék, tehát 68 helybeli, máshol járna iskolába 100 koronát költve évente, ez Galgócra 6900 korona évente, amit hozzáadva az összeghez, kitenne 28900 koronát.

A tantestület 12 tagból áll, mondjuk, hogy midegyik minimum 1600 koronát költ itt átlag évenként, kitesz egy évben 19200 koronát, a mely összeget hozzáadva az előbbi kimutatott 28900 koronához, összegül 47100 koronát adja, amit bátran ki lehet egészíteni 50000 koronára, ha tekintetbe vesszük, hogy a minimumot számítottam, másrészt, hogy az itt lakó gyermekek szülői is költenek pénzt helyben.

— Mindent a szívembe tettem!

— Lásd, temető a szived és azon a sírhalmón, melyben emlékeink nyugosznak, én vagyok a sírkereszt. Nézz a szemembe és olvasd e sírkereszt betűit... Mélyen a szemébe néztem. A sírkő mellett bánatosan hajította le leveleit egy fehér juhar, száraz bugáját megesapta a hideg őszi szél s aztán tova iramlott egyre azt zúgva bugva: *szived temetőjéből feltámadnak a halottak, s örökre fogják kísérteni boldogtalan életedet.*

A ködhomály egyre nő, eltakar, be fed mindent. Merőn nézek a távolba, merre, hová tűnt az a szelid árny? Nem látom Összeszorul a szívem. Ezek ár ránd, tarka álom, szerelem, köny, csók, eskü zsonganak benne... Némán ülök; képzeletem fáradt, szinte dermedt, mint a jégvert fecske... Halotti csend... de hallga! Pánaszos neszt hallok... Az árvácska susog... Haldoklik...

— Bánt valami édes szép virágom?

— Meg igen, de már nem fog sokáig.

— Fakul selymes leveled, hideg a lehelleted. Beteg vagy tán?

— Hideg dér lept meg és mesélő dajkám azt szottogta, hogy szived temetőjéből feltámadnak a halottak s örökre fogják kísérteni boldogtalan életedet!... Most már mindent értettem!... Aidám! Zokogva borulok kebledre... bocsáss meg! Mig szívem a mult árnyával beszélt, az alatt szegény kis árvácskád elhervadt, meghalt...

Amit tehát az Úr az egyik kezével elvesz, a másikkal megadja. Igaz, sok csapás érte e vidéket, majdnem el lehetne mondani, hogy csapás csapás után, de azért még sem oly sötét a kép, a mint azt egyesek látják. „Ború után derű“, ez a természetnek is a rendje, sőt ez fűszerezi az emberi életet is. Azt tartja a régi latin közmondás: „Ora et labora, et dat tibi Deus omnia bona.“ (Imádkozzál és dolgozzál s ad neked az Isten minden jót). Imádjuk Istent sziveinkbe, bizva jószágában s irgalmában; dolgozzunk, s akkor Ő nem fog elhagyni soha.

J. B.

Színház.

— Utolsó hét —

Vége a színházi szezonnak! Galgóc, amelyet oly «kellemesen» kiforgatott *Báródy* Károly társulata: ismét visszanyeri megszokott, régi képét. Álmoság, unottság, ridegség: megint csak tanyát ütnek társadalmi életünkben. Ott leszünk, a hol ezelőtt öt héttel voltunk: az egyhangúság légkörében.

Hanem ránk fért e néhány heti vidám élet! Kell néha néha pezsgésbe is hozni a petyhüdt idegeket. Lehet-e szebben, jobban, kellemesebben, mintha a Muzsáknak áldozunk?

És valljuk meg őszinten, hogy az idej színházi szezonnak voltak igen előnyös tanulságai is. Bátran mondhatjuk, hogy nemcsak lelkünk nyert megfelelő táplálékot, hanem nagybecsült barátom: *Kajfás* szerint, társadalmilag is közelebb jöttünk egymáshoz. Ez pedig nagy szó.

Főleg városunkban, ahol érintkezési pontokat alig találtunk eddig, s ahol a társadalmi élet összekötő szálai teljesen meg voltak lazulva. Utóvégre ez a felüldülés természetes is egyszersmind. Valamicskét mégis csak fejlődünk, gyarapodunk — s ennek hova-tovább külsőleg is kifejezést tudunk adni. Bizonyos, az idej tapasztalatok után itélve, hogy jövőre még fejlettebb lesz érzékünk, s még tömegesebb pártfogással tesszük lehetővé, hogy a magyar nemzeti eszme szolgálatában álló színtársulat elérhesse működésével az erkölcsi és anyagi siker teljességét.

És most mi is lezárjuk e rovatot az utolsó hét méltatásával.

Fekete Béla, a társulat kiváló tagjának jutalomjátékául f. hó 5-én *Béthy* László «Kovács» című három felvonásos bohózatát a Itta társulat. *Fekete* Bélát már annyi-zor méltattuk, hogy ismétlésekbe kellene bocsátkoznunk, ha tüzetesebben akarnánk szólni. A közönség, a mely különben zsufolásig megtöltötte a színházat, ez este is zajosan megéljenzte Feketét pompás játékáért. Mellette kitünően oldották meg feladatukat: *Báródy* Ilonka (Biri), *Szabóné* Róza (özv. Cserepiné), *Kohári* Mariska (Marosi Marianne), *Sághy* Rózi (Aranka), *Jeszenszky* Dezső (Bathó Kálmán és *Prágai* Sándor (Joób Laci).

A *betgár kendője* a vasárnapi műsoron ment. Különösen *B. Csányi* Jusztí érdemel elismerést, aki Zsófi életlű eredetiséggel kreálta, s dalalival is a közönség szívéhez tu-

Végeladás

alkalmával nagy mennyiségű díszdobozhoz, albumhoz, emlékkönyvhöz díszkönyvekhez jutottam olcsó áron, melyet most a nagy raktár következtében a beszerzési áron adom el, amíg a készlet tart. szerezze be tehát mindenkinek ezen szükségletét Galgócon

Szold Jakab

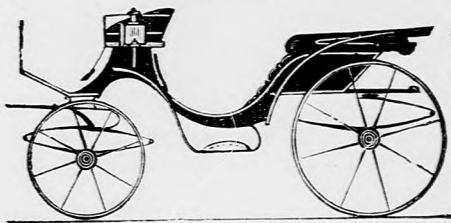
nál.

Stefanka János

kocsigyártó — Wagenbauer

GALGÓCZ.

Német-utca 192.



Elfogad mindennemű a szakmához tartozó hintómunkák elkészítését jutányos áron.

Javítások olcsón és pontosan eszközöltetnek.

Karácsonyi és újévi ocasio!

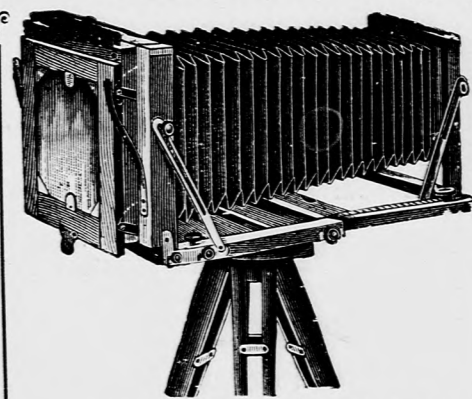
Mindennemű arany és ezüst áruk, továbbá ékszerek, ezüst és china ezüst tárgyak 25%-al olcsobban, a gyári áron alul kapható

SCHNEIDMESSER MIKSA

órák és ékszerész,

Galgóc.

Értesítem Galgóc



n. é. közönségét, hogy Galgócon e hó 15-én

fényképészeti műtermet

nyitottam, a hol felvételeket dacára borús időnek, minden vasárnap fogok eszközölni, valamint levélbeli megkeresésére a n. é. közönség rendelkezésére állók és felvilágosítással szolgálók.

Kitünő tisztelettel

Rasofszky Béla fényképész
ezelőtt **Kallos Dezső Nyitrán.**

6-10

Játékok, babák

Karácsonyfára cukorkák,
üveg-díszek, arany-szálak
nagy választékban olcsón
kaphatók

Rozáry István
fűszerkereskedőnél
Galgócon.

Csak 5 koronába

kerül, amíg a készlet tart
4 1/2 KILO
kevésbé megsejtült finom, enyhe,
virágillatú

pipereszappan

rózsa, orgona, mósusz, ibolya, rezeda
stb. illatú darabokból szepen össze-
válogatva. **A rendes ára külön-
ben a háromszoros!** — Sze-
külös a pénz előzetes beküldése el-
lenében vagy utánvét mellett.

Auffenberg József, Budapest
VI. Próféta u. 5.

Neimann és Ungerleider Velencei kávéház.

Budapest, Kerepesi-út 68. sz.
Magyarország legelső s legnagyobb
mozgó fényképek vállalata. Estén-
kint előadások mindig új és válto-
zatos műsorral Tatai Bus Feri és Pali
kitűnő szelisták jószervezett zenekar-
ra hangversenyez. Szabad bemenet.

REZSNÁK JÁNOS KÁVÉHÁZA

POZSONY

Kossuth Lajos-tér 34. és Hal-ter 4.
Estenként variete énekesek.
Elsőrangú művészek fellépte.

Feldmár Vilmos

Órás és ékszerész
Pozsony Lőrincskapu-utca 15. sz.
Ajánlja dúsán felszerelt óra,
ékszer, arany és ezüstárú
raktárát, legolcsóbb bevásárlási
forrás **karácsonyi és újévi**
ajándékoknak.

Nagy javító műhely!
2 évi jótállással.

Vidéki megrendelések posta-
fordultával eszközöltetnek.
Kérem a címre figyelni!!!!

Pozsonyi

Conservgyár

részvénytársaság.
Főzelék konserv.
Hus konserv.
Libamáj pástétom.
Száraz főzelék.

Árjegyzék ingyen és
bérmentve. 3-10

doti szólni. Jók voltak még: *Ko-
hári Mariska (Erzsi) és Jeszenszky*
*Dezső (Gyuri Bandi). Az Arany ka-
kást kedden játszották, eléggé lá-
togatott ház előtt. A fészerepeket*
*B. Csányi Jusztí, Báródy Ilonka, Je-
szenszky Dezső és Prága Sándor*
játszották a közönség teljes mege-
legedésére.

A társulat a szezont *Cigány Pan-
nával* fejezte be, mely egyszersmind
Báródy Ilonka és Báródy Katinka
jutalomjátékaul ment. A két szép
leánynak gyönyörű eszakkokkal ked-
veskedtek tisztelői, amelyeket a
közönség zajos tapsai között nyuj-
tottak föl. Egyébként az előadás
egyesek készületlensége és aluszé-
konytsága miatt, nem mondható ki-
fogástalannak.

Bodochnyi Henrik, karnagyról kell
még megemlékeznünk, aki az egész
idény alatt derekasan hozzájárult a
társulat sikeréhez. *Bodochnyi* nem
csak mint vezető-karnagy bizonyult
jelesnek s szolgált rá a közönség
osztatlan elismerésére, hanem mint
kiváló művész is, aki a szünetek
között zongorajátékával a közönség-
nek magasabb zenei művelzetet
nyújtott. Gondolom, mindannyian
kellemesen fogunk visszaemlékezni
Bodochnyi Henrikre.

A társulatnak, amely városunkból
Illavára ment, sok szerenését kíván-
unk!

Gázvilágítás Galgócon.

Galgóc, december 12.

Végre mégis mozdultunk egyet.
Nevezetes lépés ez is a haladás
felé. Galgócnak gázvilágítása lesz.
Az erre vonatkozó munkálatok seré-
nyen folynak, s az Általános Világi-
tási Vállalat, Bothe F. és Társa cég
képviselője: *Beck Márk* bécsi mérnök
mindent elkövet, hogy a terv minél
előbb megvalósuljon.

Midőn akcióra hívjuk fel városunk
lakosságát, egyben közöljük, tájéko-
zódás céljából az alábbi határozma-
nyokat is:

1. Galgóce város képviselő testü-
lete 1903. évi november hó 3-án
tartott ülésén alulírott cégnek egy
kőszéngáztelep építésére úgy a
nyilvános mint a magánvilágítás szá-
mára műszaki és kereskedelmi mun-
kák keresztülvitelére előmunkálati
engedélyt adott; Galgócz város
lakosságának jól felfogott érdeke,
hogy számos fogyasztási aláírás által
ezen terv keresztülvitelét lehetővé
tegyék.

2. Minden egyes gázfogyasztó
tisztelttel figyelmeztetettik, hogy a
tuloldalón levő hozzájárulási nyilat-
kozat aláírása által a gázfogyasz-
tási szerződés a vállalat és a fo-
gyasztó között megkötöttet és a
jegyzett gázfogyasztás a gázmű
megnyitásától számítva legalább is
(2) két évre kötelező.

3. Szíves mihez tartás végett meg-
jegyezzük, hogy egy köbméter kő-
széngáz a magánfeleknek előrelátha-
tólag 32 fillérbe fog kerülni, azonban
a vállalat szükség esetén a gáz árát
2-3 fillérrel felemelheti.

4. A vállalat biztosítja magának
a csővezeték elkészítését az égők,
izzótestek és cylinderek szállítását
és a magánfelek kötelezettenek szük-
ségüket vagy a vállalatnál fedezni,

vagy a vállalat által felhatalmazott
cégnél, — mely a Galgócon egy
üzletet állít fel.

5. Az évi gázfogyasztás a fogyasz-
tók részéről egy éves átalányösszeg-
ben is megállapítható, ezen esetben
a tuloldalón levő és erre való rovat
kitöltendő.

6. Ha a gázmű építése nem jönne
létre úgy természetesen, hogy a fo-
gyasztók kötelezettsége is meg-
szűnik.

7. Az igen tisztelt gázfogyasztók
a fogyasztás jegyzése után a vállalat-
tól semmi néven nevezendő kir-
térítési nem követelhetnek, ha gáz-
építés nem jönne létre.

HIREK.

A színészek.

Szerettek hennetek cigányit
A nemzetbeli műveltségnek.
Mögötte a kö önynek
A legnemesebb tüzek égnek.
A cifra és hazug ruhában
Egy becsületes szív dobog.
A színesen vígyorgó aláre
Rosszul takarja gondotok.

Bár mesterségtek a hazugság,
Tétek az igazi élet!
Fütyü bére a bolondnak,
Gúny üti le a döféséget.
Nálunk mézédés bókok árja
Borítja az ocsmány valót,
És míg „kegyelmes úr” a bábú,
Vérpadra vesszük mind a jót.

Míg nálatok a hőst, ki küzdi
Az élet viharos esatáját,
Az ősi csarnokokban
Nyugalom, béke, hála várják:
Nálunk az irigység pókja
Beszövi a kapott babért,
S a maglapoló vágja zsebre
A győzelemnyújtotta bért.

Ha vége az előadásnak
Lemegy a tettetésnek máza:
Nálunk a búnnak mérgé
Magát be a lelkünkbe rága.
Tétek az igazi élet,
Mienk az ámtás, család...
Könnyet facsart ki a szemünkől
Az utolsó előadás.

Nyitra)

F.

Strófák a verselő Erzsikéről.

Adta édes Erzsikéje
Mily esinos a versikéje!...
De a végén... nézd csak... ime:
Nincs a dalnak esengő ríme!

„Hát ha nincs, nem is kell,
Azt szívembe rejtem:
De mond csak poetám,
Jó ez a kis versem?”

„Megmondtam már, hogy a vége
Nem rímel — de utóvégre
Könnyű ezen segíteni,
Egy cuppandás — s fog rímelni.”

„Köpe vagy poetám!
Am legyen, ha kéred:
De aztán rímeljen
Kis versikém — érted!”

A poetát égőn
Megesőkoljad, s ime,
Nem sejté, hogy édes
Lesz versének ríme...

Ritkán versel már most,
Néha ámmal-ímmel...
De gyakran jön azzal,
Hogy verse nem rímel.

(Póstyén).

Vissnyovszky Rezső.

— **Főispánvátozás.** Mint a leg-
meghízhatóbb forrásból értesülünk
Thuróczy Vilmos cs és kir. kama-
rás kineveztetése december 15-ike
után fog a hivatalos lapban közöl-
tetni. Az installáció csak január el-
seje után megy végbe.

— **Adományozás.** Néhai *dr. Stig-
litz Mór* hátra maradt családtagjai
100 koronát juttattak *Weinberger*
Jakab galgóczi ügyvéd utján a hely-
beli róm. kath. szegény iskolás gyer-
mekek karácsonyfájára; az összeg
már át is adaiott *Braker* Ágoston
plébánosnak a fent jelzett célra,
ugyancsak az izraeliták is kapnak
nevezett családtól ily jótékonycélú
adományt.

— **Lap Vágújhelyen.** A jövő héten
Vágújhelyen lap indul meg *Vágújhelyi*
Ujság címmel. Szerkesztője *Nasch* Fulöp
reáliskolai tanár le^{sz}.

Rendkívüli **Karácsonyi**

nagy vásár

Szold Jakabnál
Galgócon.

Fontos minden menyasszonynak!

Szükséglete beszerzése előtt ne
mulassza el

Alapított 1846.

Tausky J. Fiai

ruha- és fehérműek-gyártó
Pozsony



a speciális árjegyzéket, mely
különléle czélszerűen összeállított
kelengye-költségvetéseket tartal-
maz, bérmentesen meghozatni.

Megbízható cég! Pontos kiszolgálás!

Jutányos szabott árak!

Kiváló munka!

Jó anyag!

Rendkívüli jutányos

karácsonyi

ajánlat

Fornheim. Fia

Pozsony.

Szönyegházának divaúráru osztályapól

Gobelin kép 80 ctm. 145
hosszú 60 ctm. széles

Tapestry

ágyelők figurák
kal vagy secessió 1.30190
mintákkal

Remek szép diszvánkos a
legszebb színekben és mintákkal
dús egyszínű fodorral Szatinból,
98 kr., selyemből **3 frt.**

Lambrequins 93 — 25 frt-ig

Karácsonyi alkalmi vásár!

férfi fehérműek, nyakken-
dők, férfi és női keztyűk,
esernyők, férfi kalapok és
vadászczekkek. Női divatczekkek
Dus választék **bőr-
diszmű** árúkbán.

Brachfeld F

Ő es. és apost. kir. felsőge kamarai
szállítója. Cs és kir. udvari szállító.

Férfidivat és fehérműek.

A „Jockey-club”-hoz.

Pozsony Deák-
utca 2

Főüzlet Budapest Dorottya-
utca 7. sz.

1-10

Nagyon fontos

mindenkinek, de különösen
korcsmáros és kávésoknak

1 kl. legfinomabb 1/2 Ementha-
li 96 krajcár

1 doboz finom Sardinia 6-8
darabbal 24 krajcár.

1 kl. nagyon finom kávéhazi
csokoládé 1 frt 32 kr.

Továbbá mindennemű csemege
és fűszerárú mindig friss és a
legolcsóbb áron kapható

Wahl Pál

fűszer és csemege kereskedőnél
POZSONY, Halászkapu utca 8.

Naponta postaszétküldés. 11-52

Král László

POZSONY.

2-5

Nagy raktár hüvelyes vetem ényekben u. m. lencse és borsó egészben és felaprózva. Morva-mák kék és szürke Szlavóniai lekvár, boszniai aszalt szilva, papirdió, mandola és mazsolaszőlő, befőzött körte, nürnbergi torma, burgonya liszt, som és szárított gomba. Hollandia, köménymag. Mindennemű levestésza. befőtt-gyümölcs és paradicsom. Sardinia minden nagyságban Legfinomabb marhazsír, vaj, lipitói turó, ementhali, groyi és többféle finom sajtok. Thea, rum, csokoládé. Naponta frissen pörkölt kávé. Malaga szőlő. Mak és dió örölő állandóan rendelkezésre áll Magyar szálemi. **Valódi Znaimi ecetes ugarka.**

Dupla villanydelejes kereszt vagy csillag.



R. B. 86967 sz. Gyógyit és felüdít jótállás mellett köszvény, reuma, asthma, (nehéz lélegzés) álmatlanság, fülzúgás, ne íéz hallás, epilepsia, idegesség étvágytalanság sápkor, fogfájás, migrén, tehetetlenség influenza, valamint minden idegbetegségnél. Azon beteg, aki 86967. sz. készülékem által legfeljebb 45 nap alatt meg nem gyógyul, azonnal visszakapja a pénzét. Ahol már semmi sem haszánt, ott kérem az én készülékemet megkísérelni; meg vagyok győződve készülékem biztos hatásáról.

A kis készülék 4 K. könnyebb betegségeknek alkalmazandó.

A nagy készülék 6 K. idült betegségeknek alkalmazandó.

A központ elárusítóhely szétküld utánvétel vagy előleges fizetéssel a bel- és külföldre. 2-10

AUFFENBERG JOZSEF
Budapest VI. Próféta utca 5. szám.

A nagy krach!



New-York és Londonban nem kímélték az európai szárazföldet sem azért egy nagy ezüst-árugyár indítottva érezte magát hogy az egész készletét csak a munkaerő egy kis kárpótlása ellenében eladja.

Én elvagyok hatalmazva ezen megbízást teljesíteni, miért is csupán **6 frt 60 krért küldöm** a következő tárgyakat:

6 drb igen finom asztali kés valódi angol pengével

6 „ amerikai szab ezüst villa egy drból

6 „ „ „ evőkanál

12 „ „ „ kávékanál

1 „ „ „ levesmerő

5 „ amer. szab. dessert villa

6 „ „ „ kés

2 „ hatásos asztali gyertyatartó

46 darab összesen csak 6 frt 60 kr.

Ezen 46 tárgy előbb 40 frtba került és most csak **6 frt 60 kr.** minimális áron kapható. Az amerikai szab. ezüst egy kívül-belül téher fém, mely ezüst színét 25 évig is megtartja, a miért jótállók Annak bizonyosságául, hogy ezen hirdetés **nem csalás.** kötelezem magamat bárkinek, kiknek az áru nem tetszik, a pénzt visszaadni Senki se mulassza el ezt a kedvező alkalmat, hogy ezen diszes garnitúrát megszerezze, mely gyönyörű nász és alkalmi ajándék, továbbá minden jobb háztartásba kiválóan alkalmas. Egyes egyedül kapható a pénz előleges beküldése vagy utánvétel mellett **Auffenberg Józsefnél Budapest VI. Próféta-utca 5. Arjegyzék ingyen.**

BLAU M.

בשר vendéglője

Pozsony Kosuth-tér 5. szám.

Table d'hote, menyegzői lakomák olcsón eszközöltetnek.

Szecessió kávéház Pozsony,

Kossuth Lajos-tér 20. szám

Kényelmes szórakozó hely.

Naponta zene. Egész éjjel nyitva.

— **Lemondó választmány.** A nyitavármegyei szabadelvűpárt választmánya lemond, hogy a március hó 30-án kirekesztettek ismét beválasztathassanak.

— **Az új féléhivatalos lap** Az új aera bekövetkeztével a vármegye féléhivatalos lapja a *Faith Fülöp* szerkesztése alatti „Nyitramegyei Ellenőr” lesz, mint amely eddig is tartalmi erejénél fogva vezető szerepet vitt a vármegyei lapok között. Hiába, az *Igazság* eget kér! Ezt mondtam én ezelőtt egy évvel, ugyancsak a „Nyitramegyei Ellenőr”-ben.

— **Vidéki hírlapirodalom.** Nagy-Szombatban „Nagyszombati Hírlap” címmel új hetilap jelent meg, változatos tartalommal. Felelős szerkesztője *Dr. Antal János*, főszerkesztője pedig *Kányay Vilmos*, volt galgóczi betétszerkesztő.

— **Vasúti munkálatok átvevése.** A galgóczi vasúti állomás bővítési munkálatainak végleges átvétele f. hó 11-én volt; az átvevő *Neszl* budapesti államasúti főmérnök, felügyelő, *Stitz János* nyitrai főmérnök, osztályvezető és *Hanely Oszkár* galgóczi állomásfőnökök közölköztek.

— **Körorvos választás.** *Dr. Fülöp Ignác* bucsányi körorvost f. hó 9-én Nagy-Rippénybe körorvossá választották meg.

— **A Magyar Országos Tűzoltó-Szövetség** központi választmánya, a nemzetközi tűzoltó-szövetség III. kongresszusának — amely Ppsten fog megtartani — rendező bizottsága: *Kúnos Jenő* helybeli tűzoltó főparancsnokot taggá választotta.

— **Rákóczi-ünnepély** Nagytapolcsányban. A nagytapolcsányi kath. legényegyesület f. hó 8-án saját otthonában sikerült Rákóczi-ünnepélyt rendezett, amelyen az alkalmi beszédet *Szalay Pál* mondotta

— **Halálozás.** Néhai *Rakovszky István* cs. és kir. kamarás özvegyeszületett báró *Majthényi Ilona*, csillagkeresztes hölgy f. hó 8-án 64 éves korában Nyitra-Novákon elhunyt. A megboldogultban *Rakovszky István* országgyűlési képviselő édesanyját és báró *Tallán Dénes*, a közös külügyminiszterium udvari és miniszteri tanácsosa, anyósát gyá, szolja.

— **Baleset.** Móró János érsekújvári 6-ik ezredbeli honvéd közhuszárt f. hó 7-én gyakorlat közben egy ló megrugta. Oly súlyos belső sérüléseket szenvedett, hogy 8-án este meghalt.

— **Vérmérgezés.** A Pár-utcán lakó Fleischmann Mórné hétfőn déltájban megvágta a kezét egy kessel, amely valószínűleg rozsdás volt. A seb csak hamar iszonyú fájdalmakat okozott és környéke dagadni kezdett. Az előhívott orvos vérmérgezést konstatált és hiába volt minden fáradozása, mert a mérgezés oly gyorsan terjedt, hogy még operáció sem menthette meg a szerencsétlen asszonyt, aki kedden, borzaszto kínok közt meg is halt. Nyolc gyermek maradt utána árván a legnagyobb nyomorban.

— **Magyar könyv német és román nyelven.** Ritka esetet van alkalmunk konstatálni — egy magyar író munkáját lefordítják német és román nyelvre. *Kormos Alfréd*, a magyar Pénzügy szerkesztője *Részvénytársaságok és pénzüntézetek ellenőrzése* cím alatt egy, a gyakorlati életben igen érzhető hiányt pótló kézikönyvet írt, mely nemcsak részvénytársaságok állandó ellenőrzésének ügyével, illetve az ellenőrzés tökéletesebbé tételével foglalkozik, hanem az ügyvitel és vagyonekezelés ellenőrzésének módját is megállapítja. *Kormos Alfréd* munkája nemcsak a hazai irodalomban úttörő, de a külföldön is dicsőretére fog válni a magyar névnek. Ezt igazolja az a ténykörülmény, hogy a mű német fordítására nézve *Frasik István dr.* Berlinben élő hazánkfia, román for-

ditására nézve pedig *Vecerdea Miklós dr.* brassói bankigazgató és író szerzte meg a jogot. Megjegyezzük itt, hogy *Kormos Alfréd* Felügyelő bizottsági tagok kötelességei című korábban megjelent műve *Popp Konstantin* nagyszabeni közgazdasági író román fordításában jelent meg és ugyanez fordítja most le *Kormos Igazgatósági tagok* kötelességei című munkáját.

— **Wekerle Sándor beszéde.** Vajda Ármin városunk szülöttje, a „Gyorsirási Híradó” című szaklap szerkesztője, részt vett a folyó hó 8-án a Continental — szállodában tartott Wekerle banketten, amelyen Wekerle Sándor emelkedett győ. nyóru beszédet mondott a szociális és gazdasági bajok orvoslási módjáról. Ezt a beszédet Vajda Ármin e Pesti Hírlap részére stenografálta, ahol az e hó 9-iki számában egész terjedelmében megjelent. E beszéd, amelyet a többi budapesti napilapok is registráltak annál nagyobb fontossággal bír, mert ez volt az első alkalom, hogy a volt miniszterelnök visszalépése óta nyilvános beszédben a napi politikával foglalkozott.

— **A husz koronán aluli számlák bélyegmentessége.** A kereskedői és iparos köröknek régi kívánságuk, hogy a husz korona értékű aluli árukról szóló számlákat bélyegmentesen állíthassák ki. Ez a kívánság jogos és méltányos és megvalósítása az államkincstárnak sem okozna számbavehető kárt. Az ilyen számlákat ugyanis legtöbbször készpénz fizetés esetében a bevásárló megbízott, cseléd stb. ellenőrzhetése céljából állítják ki. Már pedig kétségtelen, hogy a számlabélyegnek csak akkor van értéme, ha a számla hitelre való vásárlás esetén a később megfizetett összeg nyugtatanózáására szolgál. De a készpénz fizetés esetén, midőn nyugtatanóra szükség nincs, bélyegről sem lehet szó. Méltányos tehát, hogy az ily alkalmakból kiállított számlák, melyek természetünkönél fogva husz koronánál magasabb összegről alig szólhatnak, a felbélyegzés kötelezettsége alól felmentessenek, annál is inkább, mert — mint a „Magyar Kereskedők Lapja” írja — az államkincstár sem károsodnék, hiszen minden szigorú ellenőrzés dacára a bélyegkötelezettséget ma is kijátszák. A nagyváradi kereskedelmi és iparkamara föl is irt a napokban a kereskedelmi miniszterhez, hogy a számlák bélyegmentességét husz koronáig elrendelje.

— **Községnév megállapítása.** A m. kir. belügyminiszter Nezzette kisközséget önállóságának megszűntetése mellett Kisrippény községhez csatolni rendelve, ezen egyesített két kis község nevet addig is, míg a vármegye községi nevének végleges megállapítása sorra kerül, ideiglenes érvénnyel „Nezzetterippény” elnevezésben állapította meg

— **Árvízveszély Nyitrán.** A hetek óta tartó esőzések következtében a Nyitra folyó vízállása oly magasságot ért el, aminő eddig egy áradás alkalmával sem volt. A zabor alatt elterülő síkság Molnóstól Tormosig, tehát mintegy 8 kilométer hosszúságban víz alatt áll és az elöntött terület több ezer holdat tesz ki. A város félkör alakban körülfutó folyó vize még ott is, ahol töltések vannak, már majdnem ezek magasságaig tarr és ha az áradás tovább tart, pár nap múlva el fogja önteni a Pár-utca alsóbb részét. A várálja szintén fenyegetve van és az odavezető utat immár egy méter magas víz borítja, úgy hogy a zabor felé a megyeház mellett vezető gyaloguton nem lehet többé jarni.

Telefon 519



Neumann M

férfi-, fiu- és gyermekruha áruháza.

Pozsony.

Mihály-utca 9. szám (II. ker. takarékpénztári palota.

Dusan felszerelt áruház mindennemű városi, utas és gazdasági bundák, férfi-, fiu- és gyermekruhákban, csakis jó minőségben, divatos szabás tartós kiállításban jutányos és határozott szabott árak.

Különlegesség:
leányka-ruhák és paletok. 10-14

Egy háztartási mérleg ingyen.



Mes ésen olcsó árak mellett küldöm szét túlhalmozott raktár ramból világhírű kiváltságuk ért általánosan kedvelt **mexikói ezüst áruimat** és pedig:

6 drb. mexikói ezüst asztali kés,
6 „ „ „ evővillát,
6 „ „ „ evőkanalat,
12 „ „ „ kávékanalat,
6 „ „ „ kiváló desszertkést,
6 „ „ „ desszertvillát,
1 „ „ mexikói ezüst levesmerítő kanál,
1 „ „ „ tejmerítő kanál,
2 „ „ elegáns szalon asztali gyertyatartó.

46 drb összesen **6 frt 50 krajcár** csak

Minden megrendelő ezenkívül jutalomképpen egy szavatosság mellett, pontosan működő 12 és fél kiló hordképességű háztartási mérleget kap teljesen díjtalanul. A mexikói ezüst egy teljesen fehér fém (belül is), melynek tartósságáért és kiváló minőségéért 25 évi jótállást vállalok. Szétküldés a pénz előleges megküldése esetén vagy utánvétel történik az európai raktárból.

Denker J. központi forgalmi áruháza
Budapest, Hernád-u 54. 2-12

Amon Gyula

gyógyszertára

arany koronához

Pozsony.

A következő különlegességeket ajánlja:

Szemölcs-irtó szer 1 üveg 80 fillér.

Tyukszem-irtó-Colloidium 1 üveg 1 kor. 80.r
Ruha jegyző-tinta (fehé. neműnek) **1 üveg 80 fill**
Hegyi növényekből készített thea (köhögés ellen) **1 csomag 50 fillér.**

Hajkorpora szesz (Hajhullás ellen) **1 üveg 1 kor.**
Aromás Francia borszesz minpazon esetben használatik, nagyobb sikerrel, hol eddig közönséges sós-borszesz használtatott. **1 üveg ára 1.60 fill.**

2-10

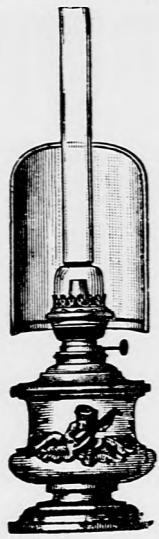
Jó házból való fiu **tanulónak** felvétetik **ELBERT GYULA**-nál rőfőskereskedésben Galgócon.

Duschinsky G.

POZSONY.

Vásártér 15. Korház-utca 1.

Karácsonyi és



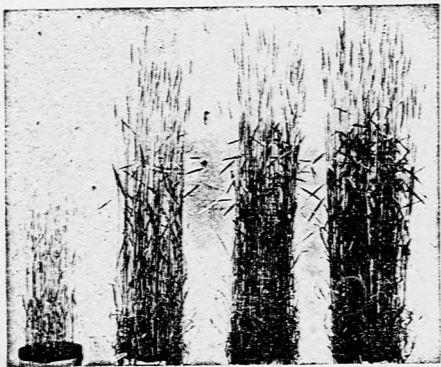
ujévi ajándékok.

Felsőmagyarország legnagyobb áruháza

Különosztály:

Ditmár-féle lámpák.

Mütrágyakísélet búzáinál Wagner tanár által az edények mindegyike trágyázott foszforssavval



O g. 1 g. 2 g. 3 g. salétrom legénynyel

Alapítotott 1873-ban.
DUKES és HERZOG GALGÓCZ
műtrágya, takarmány, liszt és egyéb gazdasági cikkek.

Mütrágyakísélet kukoricával Wagner tanár által az edények mindegyike trágyázott foszforssavval kálival és



O g. 4 g. 8 g. salétrom legénynyel

Iparosok üzleti könyve!

E címmel hasznos könyv jelent meg. Nem írott mű, hanem egy rovatot tartalmazó kisiparosok céljainak megfelelően felszerelt üzleti könyv. A rovatok önmagukat magyarázzák s ennél fogva minden iparos, ha nem is tanulta a könyvelest, általa célszerűen könyveit vezetheti. A könyv egyben háromféle üzleti könyvet tartalmaz, megrendelések, segédnek kiadott munkák s a személyzet elkönyvelésére, tehát egyesít magában mindent, a mi könyvelésre az iparosnak szüksége van. Megrendelhető postautalványon köve 4 koronáért.

Denker J. központi forgalmi áruháza Budapest, VII. Hernád-u. 54. sz. 2-12.

Mack-féle Kaiserborax

házi és pipere használatra mint kitűnő mosószer és fnyesítő a vasaláshoz ajánlható.

Kapható **Török Gyula** gyógyszer-tárában Galgócon.

Kis csomag ára 30 fillér, Nagy csomag ára 75 fillér.

— A Nyitramegyei Gazdasági Egyesület igazgató választmánya december hó 18-án pénteken d. e. 9 órakor Nyitrán a városháza nagy termében ülést tart. Tanácskozási tárgyak: 1. Miniszteri rendeletek előterjesztése. 2. A jövő évi munkaprogram megállapítása. 3. A jövő évi költségvetés előterjesztése. 4. Jelentés a téli tanfolyamról és a tartandó előadásokról. 5. A téli tanfolyam hazi ipara tárgyairól a felvidéki zsolnai iparkiallításon nyert arany oklevél bemutatása. 6. A kisgazdák részére sörárpa-vetőmag beszerzése ügyében a miniszteriumhoz intézendő előterjesztés tárgyalása. 7. Jelentés a szakoleai állatdíjazásról. 8. a tanulmányi kirándulásról. 9. Folyó ügyek elintézése. 10. Új tagok bejelentése. Mezey Gyula, e. alelnök. Velesey József e. titkár.

— A közönség érdekében. A M. kir. posta és táviráda igazgatóságától vettük a következő figyelmeztetést a postai csomagok tartós csomagolása és helyes címzése tárgyában: A karácsonyi és újévi fokozottabb postai forgalom pontos lebonyolítása érdekében kiadott rendelkezéseknek csak akkor lehet eredményük, ha a tisztelt közönség a m. kir. postát nehéz és terhes feladatában szintén támogatja. Tisztelettel felkérem ennek folytán a t. közönséget, hogy a postai küldemények csomagolásánál és címzésénél a következőket szem előtt tartani sziveskedjék: 1. A nyúl, szárnyas stb. küldeményeket csak is csomagolva sziveskedjék postára adni, minthogy az ezen küldeményekre csomagolatlan állapotban felerősített címlapok igen sokszor leesnek, miáltal a küldemények kézbesítése nem csak késleltetik de sok esetben lehetetlenne válik. 2. Más tárgyakkal sem pénzt sem drágaságokat egybeesomagolni nem szabad, hanem a pénzt legcélszerűbben postai utalvánnyal, az ékszerket fadóboxban fonákjával kifelé fordított vászkos vászonban kell csomagolni. 3. A csomagoláshoz egyáltalán vagy vásznat vagy erős csomagoló tiszta papírt kell használni, kényesebb tartalmú küldemények pedig könnyű faládákban adandók a postára. 4. A címet mindig magára a küldemény burkolatára esetleg a faládra: kell írni. De felette kiánatos azoknál, hogy a feladó nevét és lakását nemkülönben a címről összes adatait egy külön cédulára is feljegyezze és ezt a küldeménybe helyezze el oly célból, hogy a címírt leese vagy olvashat lansága esetében a küldemény — bizottsági felbontása után — az abban elhelyezett cédula alapján akadálytalanul kézbesíthessék. 5. A fogyasztási adó alá eső küldemények tartalma p o. 2 drb. facán, 1 drb. pulyka stb. egy a burkolaton mint a szállító-levelel részletesen megjelölendő, nehogy a küldemény kézbesítése e megjelölés hiánya miatt késleltessen. Vegül felkérem a t. közönséget, hogy küldeményeit lehetőleg a déli órákban adja fel, hogy azok gyors továbbítását biztosíthassam. Pozsony 1903 november 22-én *Sondr.*

— Meghívó. A Nyitramegyei Gazdasági Egyesület december hó 18-án pénteken délelőtt 10 órakor Nyitrán a városháza nagytermében tartja rendes évi közgyűlését. Tanácskozási tárgyak: 1. Kormányrendeletek és leiratok előterjesztése. 2. Titkári jelentés az egyesület 1903. évi működéséről. 3. A szolgálati és fegyelmi szabályzatok tárgyalása. 4. Az 1902. évi származások, az erre vonatkozó számvizsgáló bizottsági jelentés és választmányi javaslat előterjesztése. 5. A jövő évi munkaprogram megállapítása. 6. A jövő évi költségvetés

megállapítása. 7. A lejáró tagsági kötelezettségek bejelentése. 8. Alap szabályszerűleg beadott indítványok. Mezey Gyula, e. alelnök. Velesey József e. titkár.

— A „Nyitramegyei Gazdasági Egyesület“ igazgató-választmánya f. hó 4-én tartotta évnegyedes ülését a tagok nagy érdeklődése mellett. A napirend során elő lett terjesztve a volt földművelésügyi miniszternek búcsuzóleirata. Az egyesületi választmány sajnálatlalt vette tudomásul *Darányi* távozását, a kit a nyitramegyei gazdakörök méltán tartottak a nemzeti erő gyűjtés miniszterének. — s elhatározta, hogy tőle feliratban búcsuzik s a feliratot a külföldről való visszaérkezése után küldöttéleg fogja átnyújtani. — Ezután az új földművelésügyi miniszternek, *Tallán Bélának* üdvözlő leiratát terjesztette elő az elnökség s a választmány elhatározta, hogy ugy az új minisztert valamint annak államtitkárját, *Makfalvay Gézát*, ki mint a gazda érdekek előkelő bajnoka, az egyesületnek régi ismerőse, feliratban fogja üdvözölni s támogatásukat az egyesület részére kikérni. A búcsuzó és üdvözlő feliratok szerkesztésével az elnökség bízott meg s azok szövege a december 18-ára kitűzött egyesületi közgyűlés által fog végleg megállapítani. *Gróf Zselécsky Róbertet*, az agrár érdekek ezen vezérharcosát az őt ért kitüntetés alkalmából szerenese kívánataival keresi fel az egyesület. Az ülés további folyamán letárgyalta az egyesület új szolgálati és fegyelmi szabályzatát, a jövő évi munkaprogramot s több más, az egyesület szempontjából fontos kérdést. Megállapította az évi rendes közgyűlés napirendjét s amaz határnapjával december 18-át tűzte ki.

— A vetések állása, mint nekünk Budapestről jelentik — az ottani tőzsdere érkezett információk szerint — az egész országban kedvező. A jelentések eloszlatnak minden aggodalmat és azt a reményt helyezik kilátásba, hogy, feltételezve az időjárás további kedvező alakulását, továbbra is jó reménységgel nézhetünk a tél elébe. Hogy mindezek dacára az üzlet a gabonapiacra tartott részben a nagyfokú üzlettelenségnek, részben az amerikai jegyzések drágaságának tulajdonítható, melyeket szokás-szerűleg tekintetbe vesz a budapesti piac.

— Házalás ruházati cikkekkel. A zolyom-megyém házalóknak ruházati cikkekkel való házalása dolgában a kereskedelmi miniszter 62039903. szám alatt a következő rendeletet intézte Gőmör-Kishont vármegye alispánjához: Folyó évi szeptember hó 17-én 11.059 szám alatt kelt felterjesztésére értesitem, hogy a zolyom-megyém házalók a ruházati cikkek közül az érvényben álló házalási szabályok 17. §-ának e) pontja alapján gyölesárukkal az ezen §-t kiegészítő 1855. évi december hó 31-én kelt és az 1857. évi birodalmi törvény lapban 5. szám alatt közzétett miniszteri rendeletek h.) pontja alapján pedig selyem- és gyapotárukkal, valamint csipkékkel házalhatnak a házalás alól kivett helyeken. Minthogy pedig a pamutáru azonos a gyapotáruval, természetesen pamutáru is szabad a zolyom-megyém házalóknak házalás útján forgalomba hozni, még ott is, ahol a házalás egyebként tiltva van.

— A cerna árcsökkenése. Az císó-cerna árának leszállítását jelzik körülbelül a harlandi orsócernagyár és a vele szövetkezett angol varrócernagyárak a folyó év végére.

5 koronáért

küldök 4 és fél kiló (kb. 50 drb.) kevéssé megsérült — finom enyhe

pipere-szappant

rozs, liliumtej, orgona, ibolya, jászmin és gyöngyvirágból sz. pen összevalogatva. A pénz előleges beküldése esetén vagy utánvetel küldi 2-12

Denker J. Hernád-u 54.

Amerikai

Villamos zseblámpa

minden gazdaságban nélkülözhetetlen. Zseben hordozható, kényelmes célzárú, tartós. Mindenkinek szükséges szobák, lépcsők, folyosók mellékhelyiségek megvilágítására. Tiszteketnek gyakorlatnál rendkívül alkalmas, turistáknak nélkülözhetetlen, orvosoknak és szülésznőknek éjeli látogatásnál. Fontos gyárakban, malmokban, pincékben, raktárakban robbanó anyagoknál. Az utazó közönségnek meghecsülhetetlen, ha éjjel megérkezik. Háziasszonyok öröme. Nincs többé gyertyacsépp padlón és szőnyegen. Gazdákat és birtokosokat megóv tűzvész és támadás ellen, a szénapadlásra éjjel is fel lehet menni, teljesen tűzbiztos. Több ezerszer használható és ha idővel kiég a telep, újat 60 kr.-ért adunk.



Ára 4 korona. Utánvét, vagy bérmentve az összeg előzetes beküldése mellett küldi.

AUFFENBERG JÓZSEF

Üljönások központi telepe BUDAPEST, VI., Proféta-utca 5. szám. Arjegyzék irgen! 7-10

Jaklitsch János,

POZSONY Mihály-utca 5.

Ajánlja dúsán felszerelt raktárát cukor, kávé, thea, Jamaica és Cuba-rum (literes üveg 1 frt. 20 kr.)

Cognac, Arac, bel- és külföldi liqueurok, punschessencia, francia és magyar Pezsgő jóhírű védjeggyel Bel- és külföldi Bor (asztali bor 1 liter 34—35—40 kr.) Pilseni ősforrás üvegekben és hordókban. — Sokféle bel és külföldi kolbász, sajt és igen finomizú prágai sódar, nemkülönben mindenféle fűszerárú, csemege, déli gyümölcs, bor és friss töltésű ásványvíz a legolcsóbb árakon és a legjobb minőségben. 7-12

Gutmann Vilmos

első központi pilseni sörcsarnok Nyitrán.

BRÁZAY KÁLMÁN
SÓBSORSZESZ
KÉSZÍTMÉNY.

NAGY ÜVEG ÁRA-2 KOR.
KIS ÜVEG ÁRA-1 KOR.

Használhat utasítás minden üvegház mellékelve van.

Oh faji!

Eljen!



Megfojt ez az átkozott köhögés! Egger mellpasztilla csakhamar meggyógyított!

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás ellen gyers és biztos halásznak

Egger mellpasztillái, az étvágyat nem rontják és kitűnő ízűek.

Doboza 1 korona és 2 korona.

Próbadoboz 50 fillér.

Fő- és szétküldési raktár:

„NÁDOR” GYÓGYSZERTÁR
Budapest, VI. Váci-körút 17.

Kapható:

Galgóc; **Török Gyula**, Nagy Rippény; **Szalvány E. László**, N. Tapolesány; **Mállás Antal Jenő**, Póstyén; **Emánuel Géza**, **Östereich Miksa** Vág-ujhely **Emánuel Géza**.

Karácsonyi és újévi

ajándék.
ajánlom sokfajta
Fűzővel

megrakott dús raktáromat és pedig a legújabb divat szerint készült női és leányfűzőt, valamint gyermekderekát mindenfajta, és a legolcsóbb áron. Megrendelésnél eleget és a fűző hosszát tudatni. Kiváncra hához is jövék. Naponta postaszétküldés

Zimmermann Matild Pozsony.

Kossuth Lajos-tér 12. sz. (sétatér.)

Az I. díjat nyerte: Budapest 1881. Pozsony 1899., Páris 1900. és Pozsony 1902. Londonban 1902. az érdemkeresztet és az aranyérmeket nyerte. 6-10

Biringer Károly Győr

Korona kávéház
Nyitva éjjel-nappal.

Gutmann Isidor

Első Pízeni Söröző és Éterme
Nyitra, Városház-tér 10.

Dustless



porolaj

padlóbeeresztő-szer por ellen hivatalok, bolteliségek, gyárak, iskolák, kórházak stb. részére.

beeresztett **Hygiea-porkendők**

pornélküli tisztítás kárpitok, bútorok olajfestmények és beeresztett padlók részére.

Egyedül valódi

Dustless-Oil & Paint Co.
Hartmann G. & Co., Bécs

VI./1. Mariahilferstrasse 9. Telephone 7502

11-52 Arjegyék ingyen.

Nagyban és kisben való elárulás.

On parle Français. English spoken.
ACZEL MIKSA Győr.

KISFALUDY-KÁVÉHÁZA

Elvállal mindennemű hideg buffettek, házestélyek, jurok, pique niquek rendezését. Naponta friss Kugler sütemények és cukorkák kaphatók. Esténként cigányzene

Fácán Vendéglő
Pozsony, Csáky-tér
(Szinház mellett) Nagyszerű kert, naponta zene, kitűnő ételek és italok.

Hungária szálloda.

PITZER és HAUSER
NYITRA.

SCHILLER

Kávéház és Szálloda **NYITRÁN.**
A városnak látványossága Szobák a fővárosi minták szerint berendezve Mérsékelt árak.

Tulajdonos

Schiller Henrik.

Waczulik Cölestin
kávéház Nagyszombatban.
Alsó Hosszú-utca

Udvorka István
vendéglő és teli kert

Frigyes főherceg-ut 30.
Frigyes főherceg és gróf Erdődy palota átellenében **Pozsonyban.**

HERCZEG FERENCZ
KÁVÉHÁZA

volt Auer-kávéház. Győr, Erzsébet-tér 1. Legtágasabb s a modern követelményeknek minden tekintetben megfelelő kávéházi helyiség és kert. Hűsítő italok. Hideg buffet. Naponta cigányzene.

Speneder Ferenc
Nemzeti Szálloda Pozsony,
Kossuth Lajos-tér. — Hid-utca 2.
Szoba 1 kor. 50 fillértől felfele Kitűnő konyha. Tiszta, valódi, öreg hegyi borok. Friss sör.

Városi villamos vasút megálló helye.

HÜTTINGER

Nemzeti kávéháza

Pozsony, Sétatér és Hid-utca sarkán. Diszes új berendezés a városnak legszebb helyén, kitűnő ital és pontos kiszolgálások.

Oláh László

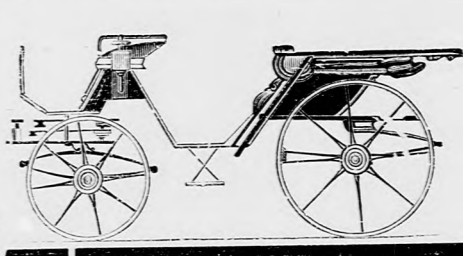
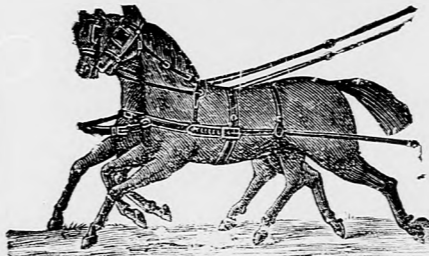
borbély és fodrász műterme
Galgóc, Ferencz József-tér.

Hermann Miklós

kávé és söröző

Nagyszombat, Hosszú-utca 44. sz.

Uri és gazdasági fogatok, kocsik, automobilon, lószerszámok lovagló eszközök minden alakban.

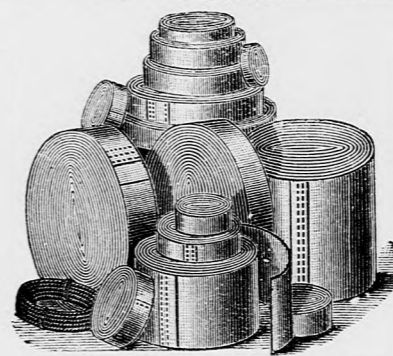


Lószerszámok

házi és gazdasági lovak számára.

Hajtó-,

tisztító és istálló szerek.



Lótakarókat

hintó- és gazdasági lovak számára.

Katonai és polgári lovagló

eszközök.

Géphajtó-szjak gazdasági és gyári gépekhez. Varró-kötőszjak és szabadalmazott „Haris“-szij összekapcsolók minden nagyságban.

Mintaraktár a kereskedelmi muzeum állandó kiállításában Budapesten, Városliget

MARSCHALL A. POZSONY

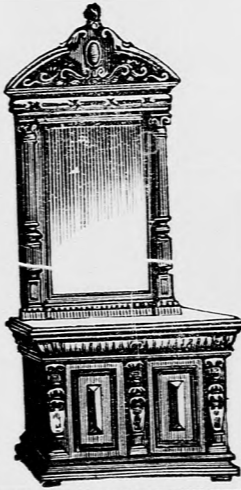
kocsi és lószerszám gyár.

Javitások bogvár-, kovács-, lakatos-, mázoló-, nyerges és szíjgyártó-műkábból saját gyárában szolidan, gyorsan és olcsón eszközölköttek.

Képes arjegyeket ingyen és bérmentve küldök.

Kitüntetések: II. Mezőgazdasági Országos Kiállítás Pozsony 1902. elsőrendű díszoklevéllel. Nemzetközi kiállítás Páris 1900. Nagy ezüstérem kiváló kocsi-gyártásért Nagy ezüstérem kiváló nyerges és szíjgyártó munkáért.

BUTOR



Modern asztalos- és kárpitosbútorok, ó-német, barokk, szecessió stb. stíben, a legegyszerűbbtől a legfinomabbig; garnitúrák behuzása selyem, plüs és angol szövetekkel, kizárólag jó minőségben

Szigeti Bernát

butorkereskedésben és kárpitosüzletben
Nagy-Szombat. 44-52

Kitüntettet a pozsonyi helyi iparkiallításán 1899. és a II. országos kiállításán

Távbeszélő 429. sz.

SCHUSTER LAJOS

kocsigyártó — Wagenbauer

Grössling-utca 20. sz. **POZSONY** Grösslinggasse Nr. 20.

Elvállal megrendeléseket mindennemű új kocsikra, valamint minden a kocsigyártó szakmába vágó gyors és pontos kivitelben mérsékelt árak mellett. Uj és viselt kocsik mindig raktáron. — Neue u. geführte Wagen stets am Lager.

Prämiirt aní der Pressburger Local-Gewerbe-Ausstellung 1899. u. II. Landw. Ausstellung.

Telefon 429.

44-52

SCHOTTOLA ERNO
BUDAPEST, VI. FONCIERE PALOTA.
Cséplőgépek jókarbantartásához és üzemeléséhez szükséges gumipakolások, tömitések, szjak, ponyvák, olajok és szerszámok valamint a cséplőgép felszereléséhez 70271 IX-99. sz. helygymiszteri rendelet szerinti kötelezőleg tartozó **MENTŐSZERRENYEK NAGY RAKTÁRA.** Arjegyék ingyen és bérmentve.

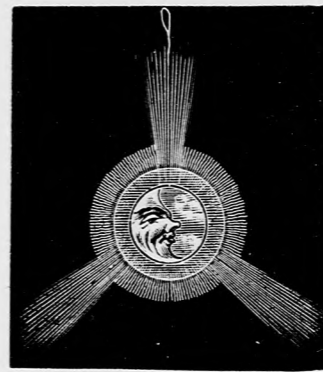
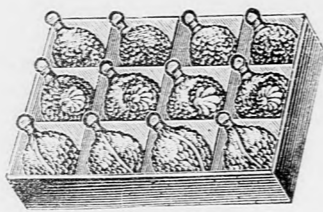
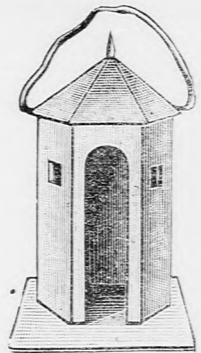
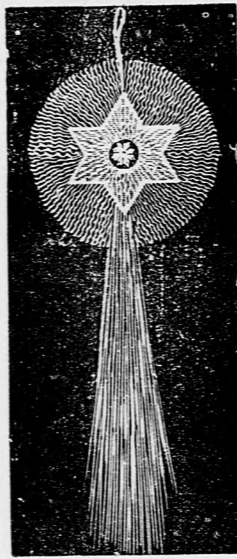
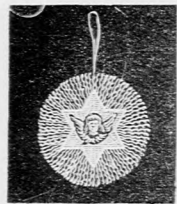
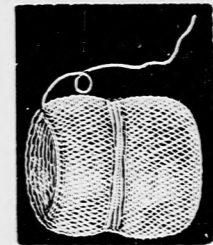
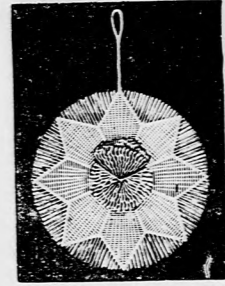
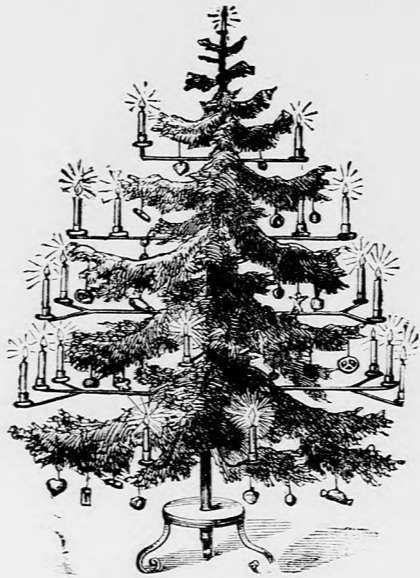
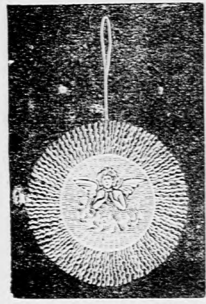
Utánnyomás tilos
- ALA PITTATOTT 1872.

Ruggyanta (gumi) gyártás meghonosítója

EGYSZERŰSÉG
GŐZ-
SÁRTÓ

MARILLE SÁRTÓ

C. BIERSTEDT, X. A. DRESDEN.

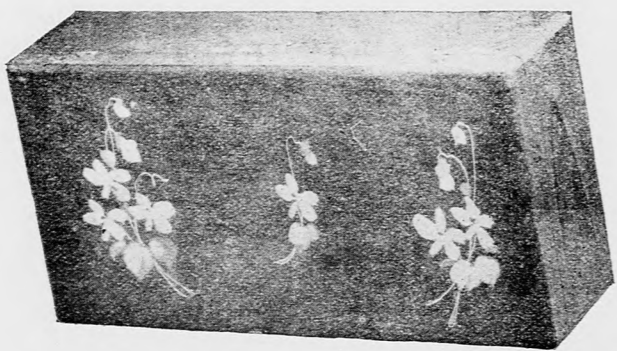


Karácsonyfa diszítések

óriási nagy
választékban

Szold Jakab

könyv- és papirkereskedésében kapható Galgócon.



Diszdobozok

különléle alakban és nagyságban, kitűnő finom
fehér, crem, színes levélpapírral és borítékkal

igen olcsón

beszerezhetők Szold Jakab papirkereskedőnél
Galgócon, Ferencz József-tér és Kis-piac sarok.

Képeslapok



karácsonyi
és ujévi

üdvözlő-lapok rengeteg nagy
mennyiségben és választékban
kapható Szold Jakab könyv- és
papirkereskedésében Galgócon.

Látképeslapok.